

Ringkasan Informasi Produk Obligasi Pemerintah

	Bahasa	Bahasa Inggris
Nama Produk	Obligasi Pemerintah	Government Bonds
Deskripsi	Obligasi Pemerintah merupakan investasi dalam bentuk surat utang yang diterbitkan oleh pemerintah	Government Bonds is an investment in the form of debt securities issued by Government
Keunggulan Produk	<ol style="list-style-type: none"> 1. Aman - Pengembalian 100% nilai nominal saat jatuh tempo 2. Pembayaran kupon secara rutin dengan tingkat kupon tetap sampai waktu jatuh tempo 3. Likuiditas produk yang bisa diperjualbelikan sebelum jatuh tempo dengan potensi keuntungan dari pergerakan harga (capital gain) 	<ol style="list-style-type: none"> 1. <i>Secure – 100% principal return at maturity</i> 2. <i>Regular coupon payment at fixed coupon rate as agreed, until maturity date</i> 3. <i>It is considered as a liquid product where can be traded before maturity date with potential return from price movement (capital gain)</i>
Simulasi Produk	<p>Nasabah membeli FR081 IDR dengan nominal Rp 250 juta, pada harga premium di 105, dengan kupon 9% p.a dan pembayaran kupon <i>semi-annual</i>.</p> <p>Nasabah membeli obligasi tersebut tepat pada pertengahan antara tanggal pembayaran kupon. Dengan demikian:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Kupon = $(Rp\ 250\ \text{juta} \times 9\%) / 2 = Rp\ 11,250,000$ • Accrued interest yang harus dibayarkan = Rp 5,625,000 • Nilai Settlement = $(105/100 \times Rp\ 250\ \text{juta}) + Rp\ 5,625,000 = Rp\ 268,125,000^*$ <p>(*) Belum termasuk biaya kustodian dan pajak penghasilan (sesuai ketentuan perundang-undangan yang berlaku)</p>	<p><i>Customer purchases FR081 IDR with a nominal value of IDR 250 million, at a premium price at 105, with coupon value at 9% p.a and semi-annually coupon payments</i></p> <p><i>The customer purchases the bonds in the middle of the coupon payment date. Therefore:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>Coupon = $(Rp\ 250\ \text{juta} \times 9\%) / 2 = Rp\ 11,250,000$</i> • <i>Accrued interest has to be paid by customer due to customer purchases bonds in the middle of the coupon payment date = Rp 5,625,000</i> • <i>Settlement value = $(105/100 \times Rp\ 250\ \text{juta}) + Rp\ 5,625,000 = Rp\ 268,125,000^*$</i> <p>(*) Not include the custodian fee and tax income (in accordance with the applicable regulations)</p>

	Bahasa	Bahasa Inggris
Penting untuk diketahui (Risiko Produk dan Informasi Lainnya)	<p>1. Risiko Kredit Risiko terjadi akibat kegagalan (default) penerbit obligasi untuk memenuhi kewajibannya (membayar kupon atau pokok obligasi)</p> <p>2. Risiko Pasar Risiko yang timbul karena adanya pergerakan variabel pasar</p> <p>3. Risiko Likuiditas Risiko terkait dengan kemudahan obligasi dikonversikan menjadi cash.</p> <p>4. Risiko Nilai Tukar Risiko Nilai Tukar terjadi apabila sumber dana transaksi obligasi bukan dalam mata uang obligasi terkait dan terjadi perbedaan nilai tukar mata uang ketika Nasabah membeli dan menjual obligasi. Risiko ini khusus untuk obligasi dengan mata uang asing</p>	<p>1. Credit Risk <i>Risk arises from defaults on bond issuers to fulfill their obligations (paying coupon or principal)</i></p> <p>2. Market Risk <i>Risk arises due to variable movement in the market</i></p> <p>3. Liquidity Risk <i>Risks associated with the flexibility of bonds to be converted into cash.</i></p> <p>4. Exchange Rate Risk <i>Exchange Rate Risk arises if the source of fund to purchase bonds is not the same with the bonds currency and the differences value occur when customer want to buy and sell the bonds. The risk arises only for the bonds with foreign exchange currency</i></p>
Tarif, Biaya dan Bunga	<p>Untuk Obligasi Jenis ORI dan SR*:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Biaya transaksi (Jual/beli): IDR 25.000 per transaksi + PPN 10% - Biaya safekeeping: 0.05% per tahun dan dibayarkan setiap bulannya + PPN 10% <p>Untuk Obligasi mata uang Rupiah selain ORI & SR*: Tanpa biaya selama 2 (dua) tahun pertama. Setelah 2 (dua) tahun (sejak tanggal setelmen), nasabah akan dikenakan biaya sebesar ketentuan berlaku, yaitu:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Biaya transaksi (jual/beli): Rp 25.000/transaksi + PPN 10% - Biaya safekeeping: 0,05% p.a.+PPN 10% 	<p>For Bonds ORI and SR*</p> <ul style="list-style-type: none"> - <i>Transaction Fee (Sale/Purchase): IDR 25.000/per transaction + VAT 10%</i> - <i>Safekeeping fee: 0.05% p.a on monthly basis + VAT 10%</i> <p>For IDR Bonds aside from ORI and SR* <i>There is no fee charged to customer for the first 2 year after the purchase of the bonds. On the 3rd year onward after the transaction, customer will be charged:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - <i>Transaction Fee (Sale/Purchase): IDR 25.000/per transaction + VAT 10%</i> - <i>Safekeeping fee: 0.05% p.a on monthly basis + VAT 10%</i>

	Bahasa	Bahasa Inggris
	<p>Untuk obligasi mata uang USD*: Tanpa biaya selama 2 (dua) tahun pertama. Setelah 2 (dua) tahun (sejak tanggal setelmen), nasabah akan dikenakan biaya sebesar ketentuan berlaku, yaitu:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Biaya transaksi (jual/beli): USD 45/transaksi+ PPN 10% - Biaya safekeeping: 0.055% p.a.+ PPN 10% <p>* Biaya-biaya di atas berlaku saat ini dan dapat berubah sewaktu-waktu dengan pemberitahuan mengenai perubahan ini oleh Bank OCBC NISP kepada investor melalui sarana yang dianggap baik oleh Bank OCBC NISP dengan memperhatikan peraturan perundang-undangan dan peraturan-peraturan yang berlaku</p>	<p>Bonds in USD currency*: <i>There is no fee charged to customer for the first 2 year after the purchase of the bonds. On the 3rd year onward after the transaction, customer will be charged:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - <i>Transaction Fee (Sale/Purchase): USD 45/per transaction + VAT 10%</i> - <i>Safekeeping fee: 0.055% p.a on monthly basis + VAT 10%</i> <p>* <i>The fees above apply at this time and are subject to change at any time by notification of this change by Bank OCBC NISP to investors through means deemed good by Bank OCBC NISP in accordance with the laws and applicable regulations</i></p>
Fasilitas / Channel	Transaksi dapat dilakukan di seluruh kantor cabang Bank OCBC NISP dan One Mobile	<i>Transactions can be done at all Bank OCBC NISP branch offices and through One Mobile</i>
Persyaratan dan Tata Cara	<ul style="list-style-type: none"> • Untuk obligasi pemerintah dalam mata uang Rupiah penempatan dan penjualan per nasabah Rp 50 juta dengan kelipatan Rp 5 juta (untuk ORI dan SR) dan Rp 10 juta (untuk FR dan PBS) • Untuk Obligasi pemerintah dalam mata uang USD penempatan dan penjualan per nasabah USD 10 ribu dengan kelipatan USD 5 ribu. Khusus untuk bookbuilding, minimum kolektif penempatan dengan jumlah minimum transaksi USD 200 ribu. 	<ul style="list-style-type: none"> • <i>For government bonds denominated in Rupiah, placement and sale per customer is IDR 50 million in multiples of IDR 5 million (for ORI and SR) and IDR 10 million (for FR and PBS)</i> • <i>For government bonds denominated in USD, placement and sale per customer is USD 10 thousand in a multiple of USD 5 thousand. Especially for bookbuilding, the minimum collective placement is a minimum transaction amount of USD 200 thousand.</i>

	Bahasa	Bahasa Inggris
Mekanisme Pengaduan	<p>Nasabah dapat menyampaikan pengaduan terkait dengan produk melalui:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Call OCBC NISP di 1500 – 999 (dalam negeri) atau 021-26506300 (luar negeri) 2. Menghubungi Relationship Manager (RM) 3. Email ke callcenter@ocbcnisp.com 4. Click www.ocbcnisp.com 	<p><i>Customers can submit complaints related to products through:</i></p> <ol style="list-style-type: none"> 1. <i>Call OCBC NISP di 1500 – 999 (domestic call) atau 021-26506300 (overseas call)</i> 2. <i>Contact Relationship Manager (RM)</i> 3. <i>Email to callcenter@ocbcnisp.com</i> 4. <i>Click www.ocbcnisp.com</i>
Disclaimer (penting untuk dibaca)	<ol style="list-style-type: none"> 1. Anda dengan ini menyatakan telah membaca, menerima penjelasan, mengerti dan memahami produk dan/atau layanan sesuai Ringkasan Informasi Produk dan/atau Layanan (“Ringkasan”) ini dan telah mengetahui, memahami serta menerima segala konsekuensi dari produk dan/atau layanan termasuk seluruh manfaat, risiko dan biaya-biaya yang melekat. 2. Anda juga wajib memahami bahwa untuk produk yang diinformasikan dalam Ringkasan ini bukan merupakan produk Bank OCBC NISP, Bank OCBC NISP hanya bertindak sebagai agen penjual dan pihak yang mendistribusikan produk tersebut, sehingga Bank OCBC NISP tidak menjamin serta tidak bertanggungjawab dalam bentuk apapun terhadap hasil dan kinerja dari produk yang diinformasikan dalam Ringkasan ini. <p>Lebih lanjut, Ringkasan ini ditujukan hanya sebagai informasi dan tidak bertujuan untuk membentuk suatu dasar keputusan investasi. Kinerja masa lalu bukan merupakan indikasi kinerja masa depan. Setiap dokumen penawaran atas produk investasi terkait, tetap harus dipelajari secara lebih jauh. Setiap proyeksi, pendapat atau fakta statistik lainnya yang ditampilkan dalam informasi ini hanya merupakan suatu indikasi dan tidak dijamin dalam bentuk apapun. Anda harus menetapkan sendiri setiap keputusan sesuai dengan kebutuhan dan strategi investasi dengan mempertimbangkan masalah hukum, pajak, dan</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. <i>You hereby acknowledge that you have read, received explanation and understood the product and/or service as specified in this Summary of Product and/or Service Information (“Summary”) and have informed, understood and accepted any consequences of product and/or service including all inherent benefits, risks and costs.</i> 2. <i>You have to also understand that the product described in this Summary is not a Bank OCBC NISP product, Bank OCBC NISP only acts as selling agent and distributor of such product, thus Bank OCBC NISP does not guarantee and be responsible in any form for any result and performance of the product informed in this Summary.</i> <p><i>Further, this Summary is only intended as an information and does not aim to be a basis for investment decisions. Past performance is not an indication of future performance. Any proposal documents for investment related products, must be studied further. Any projections, opinions or other statistical facts displayed in this information are only an indication and are not guaranteed in any form. You must determine your own decisions in accordance with the needs and investment strategies by considering legal, tax and accounting issues. Based on good intentions and moral responsibility, Bank OCBC NISP and each of its employees are not responsible for any direct or</i></p>

	Bahasa	Bahasa Inggris
	<p>akuntansi. Berdasarkan niat baik dan tanggung jawab moral, Bank OCBC NISP maupun setiap karyawannya tidak bertanggung jawab atas segala kerugian baik langsung maupun tidak langsung, ataupun sebagai konsekuensi yang timbul karena penggunaan dari dan ketergantungan atas Informasi ini dalam suatu keputusan investasi.</p> <ol style="list-style-type: none"> 3. Bank OCBC NISP berhak menolak permohonan produk dan/atau layanan Anda apabila tidak memenuhi persyaratan dan peraturan perundang-undangan yang berlaku. 4. Anda wajib membaca dengan teliti Ringkasan ini dan dapat menghubungi Bank OCBC NISP dalam hal terdapat pertanyaan lebih lanjut mengenai produk dan/atau layanan yang terdapat dalam Ringkasan ini. 5. Ringkasan ini telah disesuaikan dengan ketentuan peraturan perundang-undangan termasuk ketentuan peraturan Otoritas Jasa Keuangan. 	<p><i>indirect losses, or as a consequence arising from the use of and dependence on this information in an investment decision.</i></p> <ol style="list-style-type: none"> 3. <i>Bank OCBC NISP reserves the right to reject your product and/or service application if it does not fulfil the requirements and the application of laws and regulations.</i> 4. <i>You have to carefully read this Summary and contact Bank OCBC NISP if there are further queries in respect of the product and/or service contained in this Summary.</i> 5. <i>This Summary has been adjusted to be in accordance with the provisions of regulations including the regulations of Financial Service Authority.</i>
	<p>Ringkasan ini dibuat dalam bahasa Inggris dan bahasa Indonesia, dan dalam hal terdapat ketidaksesuaian atau pertentangan antara versi tersebut, versi bahasa Indonesia akan berlaku.</p>	<p><i>This Summary is made in English and Bahasa Indonesia, and in the event of inconsistency between the version, Bahasa Indonesia shall prevail.</i></p>
<p><i>PT Bank OCBC NISP Tbk terdaftar dan diawasi oleh OJK dan merupakan peserta penjamin LPS</i></p>		